



СОДЕРЖАНИЕ

№ 3 (225) 2010

Сообщения 6

ТЕХНИКА

На мерной миле «Кия»:

- «Oceanis 50»: круглый «полтинник», *А.Гроховский* 16
- «Beneteau Antares 30»: Альфа Скорпиона, *А.Гроховский* 22

Выставки:

- «Vene-2010», *А.Даняев, И.Лагутин* 28
- Сдержанный оптимизм, *А.Даняев, А.Гроховский* 36
- Выставка «Охота и рыболовство» – прокормит ли всех? *А.Даняев* 42

«Velvette»: бархатная революция ♦ 46

«Targa» – по России твердым шагом 50

Оборудование туристского катера:

бортовая лодка, *Б.Синильщиков, В.Синильщиков* 54

Яхты года, *А.Гроховский* 60

«Slider»: made in Russia ♦ 63

Консультирует конструктор: Яхтенный дизайн:

практические основы художественного конструирования (часть 2), *А.Назаров* .. 64

Гонимая машина: 50 узлов на однокорпусной яхте –

возможно ли это? *А.Гроховский* 72

UFO над Россией, *А.Гроховский* ♦ 76

Лодки «Tohatsu» в России ♦ 78

«Nordik Gigant» в России ♦ 80

Моторы для коммерческого использования, *И.Лагутин* 82

Ямаховцы не унывают, *А.Великанов* 85

ПРАКТИКА

Заполярный экстрим: пять сезонов с «Johnson 3.5» (часть 2), *В.Бажмин* 86

Если не заводится четырехтактный мотор, *И.Лагутин* 92

Ликбез: Блокировка стартера 94

Камелек для яхты, *В.Маляренко* 95

Внимание, высокое напряжение! *А.Л.* 98

На кухне погоды, *А.Бэр* 100

Наше интервью: Крутые повороты рыбоохраны, *А.Великанов* 103

Нам отвечает ГИМС: Стоп машина! *В.Вятчанин* 105

Чувствуйте себя как дома, но не забывайте, что вы в гостях, *А.Л.* 108

СПОРТ

Кубок «Америки»:

■ Лицом к лицу, *А.Гроховский* 110

■ 33-й Кубок «Америки»: крыло победило парус, *В.Беляков* 114

■ «Alinghi» и «BMWOracle» могли быть быстрее! *Ю.Киселев* 117

Золотое начало, *Ю.Скачкова* 121

КАЮТ-КОМПАНИЯ

Каникулы в заполярной Норвегии, *П.Попов* 124

Время перемен в «Pävilosta Marina» ♦ 129

Из жизни замечательных судов: Как создавалась «Хортица».

К 50-летию знаменитой яхты, *В.Волостных* 130

Яхт-клуб в старом форте, *Карина Гальт* 136

Страницы истории: Катера Победы, *И.Черников* 140

МАСТЕРСКАЯ

Капитальный ремонт деревянных яхт, часть 3, *О.Капранов* 144

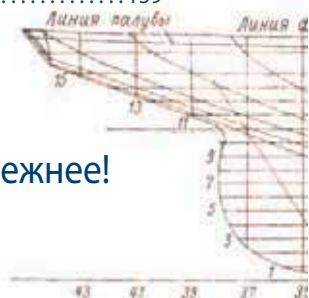
Друг судовладельца – дефектоскоп, *М.Францев, А.Даняев* 149

О геннакере, или Лучшее – враг хорошего, *Г.Адрианов* 152

Анкета «Оцени свою надувную лодку» 159

Знаком «♦» в содержании отмечены статьи, подготовленные совместно с производителями или фирмами-продавцами

Подписка через редакцию – дешевле и надежнее!





Моторная яхта «Beneteau Antares 30» на тестах «Кия» (стр. 22). Фото А. Гроховского

Культурно-просветительный научно-популярный журнал

Основан в 1963 г.

Главный редактор: Константин Константинов

Общий отдел: Артем Лисочкин
artiom@katera.ru

Парусный отдел: Артур Гроховский
grokh@katera.ru

Отдел водно-моторной техники: Алексей Данияев
danev@katera.ru

Отдел моторов: Игорь Лагутин
liw@katera.ru

Специальный корреспондент: Андрей Великанов
schpick@cs.com

Литературный редактор: Татьяна Ильичева

Отдел рекламы: Ольга Шульга
ads@katera.ru

Дизайн, верстка: Эдуард Бубович
bubovich@mail.ru

Пре-пресс: Александр Фрумкин

Директор: Андрей Максимов

Отдел продаж: Николай Мазовка
(812) 438-3065; sales@katera.ru

Секретарь редакции: Елена Евсина

Веб-редактор: Александр Пестерев
web@katera.ru

Адрес: ул. Малая Морская, 8, Санкт-Петербург, 191186

Телефон: (812) 312-5360, 314-3942, 314-3842,

Факс: (812) 312-4078

Для писем: а/я 621, СПб, 191186, Россия

www.katera.ru

mail@katera.ru

Розничная цена свободная. Тираж 27 300 экз.

Подписано в печать 27.03.2010 г.

Отпечатано в Финляндии.

© АНО «Редакция КПНП журнала «Катера и Яхты», 2010

Журнал зарегистрирован

Министерством печати и информации РФ.

Рег. св. ПИ № 77-16632 от 13 октября 2003 г.

Учредители:

АНО «Редакция КПНП журнала «Катера и Яхты»,
ФГУП «Научно-техническое издательство «Судостроение»

**Авторов просим полностью указывать ФИО,
домашний адрес, паспортные данные,
год рождения и телефон.**

Авторы статей высказывают собственное мнение.
Оно обязательно должно совпадать с мнением
редакции. Присланные материалы не рецензируются
и не возвращаются. Материалы, опубликованные
в «Кия», являются собственностью журнала. Их полное
или частичное воспроизведение допускается только
с письменного разрешения редакции.

Все права защищены.

За содержание коммерческой информации
ответственность несет рекламодатель.

CONTENTS

№ 3 (225) 2010

Brief Reports [6]

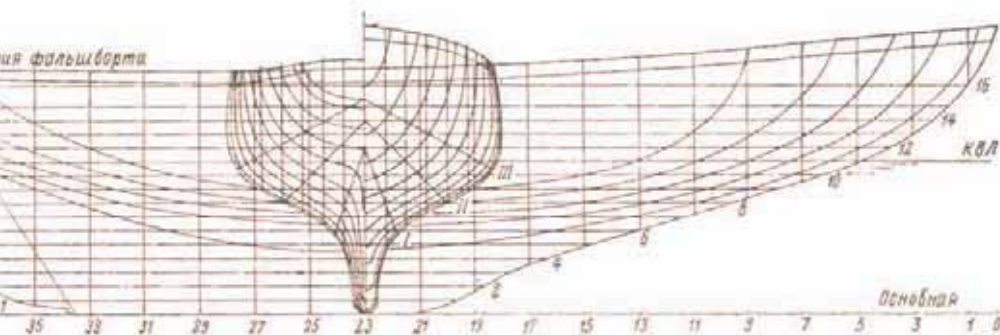
TECHNICS: On the Measured Mile of P&SB: «Oceanis 50»: Round Fifty, by A.Grokhovsky [16] «Beneteau Antares 30»: Alpha of Scorpion, by A.Grokhovsky [22] **Exhibitions:** «Vene-2010», by A.Daniaev and I.Lagutin [28] Discreet Optimism, by A.Daniaev and A.Grokhovsky [36] «Hunting and Fishing» Exhibition: Does It Feed Everybody? By A.Daniaev [42] «Velvette» Revolution [46] «Targa» – Firm Steps along Russia [50] Touring Boat Equipment: The Dingy, by B.Sinilshchikov and V.Sinilshchikov [54] Yachts of the Year, by A.Grokhovsky [60] «Slider»: Made in Russia [63] **Naval Architect Consults:** The Practical Art of the Yachting Design (Part 2), by A.Nazarov [64] **Racing Machine:** 50 Knots on Monohull Yacht – Is It Possible? By A.Grokhovsky [72] UFO above Russia, by A.Grokhovsky [76] «Tohatsu» Boats in Russia [78] «Nordik Gigant» in Russia [80] Outboards for Commercial Use, by I.Lagutin [82] «Yamaha» People Don't Give Up, by A.Velikanov [85]

PRACTICAL: Five Seasons with «Johnson 3.5» (Part 2), by V.Bazhmin [86] If Four-Stroke Motor Don't Start, by I.Lagutin [92] **Getting Started:** Starter Blockage [94] Fire-Place for Yachts, by V.Maliarenko [95] Caution, High Voltage! By A.L. [98] Kitchen of Weather, by A.Ber [100] **Our Interview:** Turning Points of Fish Conservation, by A.Velikanov [103] Who Can Stop Us on Water, by V.Viatchanin [105] Guests Aboard, by A.L. [108]

SPORT: «America's» Cup: Face to Face, by A.Grokhovsky [110] 33th «America's» Cup: Wing Beats Sail, by V.Beliakov [114] «Alinghi» and «BMWOracle» May Be Faster, by Y.Kiselev [117] Golden Beginning, by Y.Skachkova [121]

WARDROOM: Vacation in Trans-Polar Norway, by P.Popov [124] Time of Change in «Pavilosta Marina» [129] **Legendary Boats:** How «Khortitsa» Beeng Built. To 50th Anniversary of the Famous Yacht, by V.Volostnykh [130] Yacht Club in Old Fort, by Carina Galt [136] **Pages of History:** Boats of the Victory, by I.Chernikov [140]

WORKSHOP: Overhaul of Wooden Sailboats, Part 3, by O.Kapranov [144] Defectoscope, the Friend of Boat Owner, by M.Frantsev and A.Daniaev [149] About Gennaker, or the Better Is an Enemy of the Good, by G.Adrianov [152] Inflatable Boat Owner Questionare [159]



На обложке: моторная яхта «Тарга 44» в
балтийских шхерах под Турку.
Фото Кари Вилена.